

한국동화와 미술활동을 이용한 한국어 수업

- 저학년 중심 -

문성민

(미국 로스앤젤레스 남가주한국학원 교사)

Introduction

한글학교에 오는 아이들 중 점점 한인 1.5세, 2세의 자녀들 비율이 늘어나고 있습니다. 이런 아이들은 가정에서 한국어에 접할 기회가 거의 없습니다. 언어를 습득하는 원리가 먼저 많이 듣고, 그리고 읽고, 쓰고, 말하는 순서로 진행된다는 점을 고려해 볼 때, 첫 번째 원리부터 작동이 잘 안되고 있다고 볼 수 있습니다. 더욱이, 한글학교에서 사용하는 교재도 다분히 읽기와 쓰기 위주로 구성되어 있다 보니, 학생들이 단어와 문장을 읽는 수준까지 가더라도, 그 의미를 이해하는데 어려움이 있습니다. 낱말과 표현들이 어떤 상황 가운데 의미있게 쓰이는 지 배울 수 있다면, 좀 더 한글 학습의 효과적인 결과를 기대해 볼 수 있습니다. 또한, 한 단어를 기억하여 말하기까지 적어도 70-80번의 듣는 기회를 가져야한다는 점을 고려해 볼 때, 스토리텔링을 통한 체계적 학습은 한글을 가르치는 효과적인 방법 중의 하나가 될 수 있습니다.

1. 동화 이야기 선택

첫 번째는 너무 길지 않고 재미있는 줄거리가 있는 이야기

두 번째는 현재 가르치고 있는 아이들의 수준에 맞는 이야기

이러한 점에서 볼 때, 한국 전래 동화가 한국어를 모국어로 하지 않는 아이들에게는 어려울 수 있습니다. 예를 들면, '좁쌀 한 톨로 장가 든 총각'에 나오는 낱말들, '한양, 과거시험, 주막, 대감,,,,' 등 옛 한국의 문화에 대한 지식이 없는 아이들에게는 무슨 말을 하는지 전혀 이해할 수 없습니다. 이럴 경우는 아이들이 이해할 수 있는 적절한 말로 쉽게 풀어 주어야 합니다. 그래서 이야기책을 선택할 때 굳이 한국 동화로만 제한할 필요는 없습니다. 외국 동화를 한국어로 번역한 책들, 예를 들어, '난 토마토 절대 안 먹을 거야'와 같은 책은 아이들이 이미 영어로 읽어 본 경험이 있기 때문에 더 집중해서 듣는 효과와 좀 더 적극적으로 참여하는 태도를 기대할 수 있습니다.

2. 다양한 방법으로 동화 들려주기

- A. 이야기책
- B. 다시 재구성하여 만든 책
- C. Power Point
- D. Video

3. 실제 수업에 적용하기

단원	사똥감을 찾아 나선 두더지	
대상	자음과 모음을 모두 익힌 유치반	
학습 목표	<ul style="list-style-type: none"> ▪ 이야기책에 나오는 낱말을 말한다 ▪ 각 낱말을 쓴다 ▪ '두더지의 결혼식' 노래를 따라 부른다 ▪ 빙글빙글 이야기책을 만든다 	
준비물	Power Point 이야기 자료, 프로젝터, 그림 카드, 낱말 worksheet	
학습 활동		시간
◆듣기	<p>오늘은 선생님이 재미있는 동화책을 가지고 왔어요. 오늘 이야기에 나오는 주인공을 소개해 줄게요.</p> <p>(두더지와 다람쥐 그림 카드를 보여준다)</p> <p>이 두 친구 중에서 어느 친구가 오늘의 주인공인지 한번 맞추어 보세요. 오늘 읽어 줄 책에 나오는 주인공은 땅 속에 살아요.</p> <p>그래요. 오늘 선생님이 가지고 온 이야기는 바로 두더지 이야기입니다. 지금부터 이야기를 들려줄 텐데, 잘 들어 보세요.. 이야기가 끝나면 선생님이 누가 나오는 지 물어 볼 거예요. 잘 맞힌 친구들한테는 특별한 선물이 기다리고 있을 겁니다. 준비됐지요?</p> <p>(Power Point로 동화구연을 시작한다)</p>	20
◆말하기	<p>재미있었지요?</p> <p>이제부터 이 책에 나오는 주인공들을 한 명씩 소개해 볼까요?</p> <p>(그림카드를 이야기 줄거리 순서대로 하나씩 보여준다)</p> <p>옛날 두더지 마을에 예쁜 (딸 두더지)가 살았어요.</p>	10

<p>(엄마 두더지)와 (아빠 두더지)는 예쁜 딸이 너무 사랑스러웠어요. 그래서 세상에서 제일 힘센 사윗감을 찾아서 땅 위로 올라왔어요. 환한 세상을 비춰주는 (해)한테 자기 딸과 결혼해 달라고 부탁했어요. 그런데 갑자기 (구름)이 나타나 해를 가렸어요. 그래서 이번에는 구름한테 결혼해 달라고 했어요. 그런데, 또 갑자기 (바람)이 불어서 구름을 흩어버렸어요. 그래서 바람한테 결혼해 달라고 부탁했어요. 그런데 바람이 (미륵)앞에서는 꼼짝을 못하지 뭘니까. 그래서 미륵한테 결혼해 달라고 부탁했어요. 그런데 갑자기 미륵이 기우뚱하더니 쿵하고 쓰러졌지요. 쓰러진 미륵 밑에서 (총각 두더지)가 나왔어요. 두더지 가족은 다시 땅 속 집으로 돌아왔어요. 딸 두더지하고 총각 두더지가 째깍째깍 (결혼)을 했습니다.</p>	
<p>◆쓰기</p> <p>이번 시간에는 좀 전에 배운 낱말들을 선생님하고 같이 한 번 써 봅시다. 모두 worksheet 받았지요?</p> <p>(낱말들을 하나씩 발음하며 쓰는 순서에 맞게 같이 쓴다)</p>	25
<p>◆노래 부르기(두더지의 결혼식 - '새들의 결혼식'에서 가사를 바꿈)</p> <p>딸 두더지하고 힘센 총각 두더지하고 결혼할 때, 마을 두더지들이 이런 노래를 불러주었대요. 우리도 한 번 따라 불러 볼까요? 선생님이 먼저 한 번 불러 볼게요.</p> <p>재미있지요? 이번에는 한 소절씩 선생님을 따라 불러 봅시다. 1절-저 땅 속 밑에/ 두더지 모여/ 결혼식을 한 대요/ 2절-저 멋진 두더지/ 신랑 입장 /두더지 신부 입장/ 후렴 디디 랄랄라 /디디 랄랄라 /디디 라라라라라라랄랄라</p> <p>마지막으로 처음부터 끝까지 한 번 불러보겠습니다.</p>	15
<p>◆미술 활동</p> <p>이번 시간에는 '사윗감을 찾아 나선 두더지' 이야기를 그림책으로 한번 만들어 볼 거예요. 선생님이 만든 이야기책을 한번 보여 줄까요? 와-이야기책이 빙글빙글 돌아가지요? 자, 이 종이에선 동그라미 안에 그림이 그려져 있어요. 해와 구름과 바람과 미륵을 먼저 색칠하고, 딸 두더지를 색칠해 주세요. 색칠이 끝난 친구는 가위로 동그라미와 딸 두더지를 오려 주세요. 딸 두더지를 잃어버리지 않도록 조심하세요. 다 오린 친구한테는 두꺼운 종이를 줄 거예요. 이 종이에선 좀 더 큰 동그라미가 있는데, 오려주세요. 그리고 딸 두더지를 이렇게 붙여 주세요. 여기까지 다 마친 친구들은 선생님한테 오면, 선생님이 할판으로 빙글빙글 돌아가게 도와줄게요.</p> <p>(아이들이 미술 활동을 하는 동안 노래를 들려주고, 도움이 필요한 아이들을 살핀다)</p>	30

◆ 마무리

10

모두 열심히 잘 만들었습니다. 선생님이 하는 말을 잘 듣고 빙글빙글 한번 움직여 볼까요?

딸두더지가 해를 만났어요.

딸두더지가 바람을 만났어요.

드디어 딸 두더지가 총각 두더지를 결혼을 했습니다. 마지막으로 음악에 맞춰 노래 부르면서 수업을 마치도록 하겠습니다.

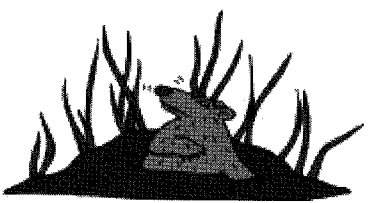
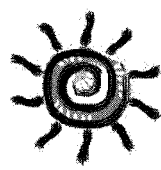





(노래 반주를 틀어주고 노래로 마무리한다)

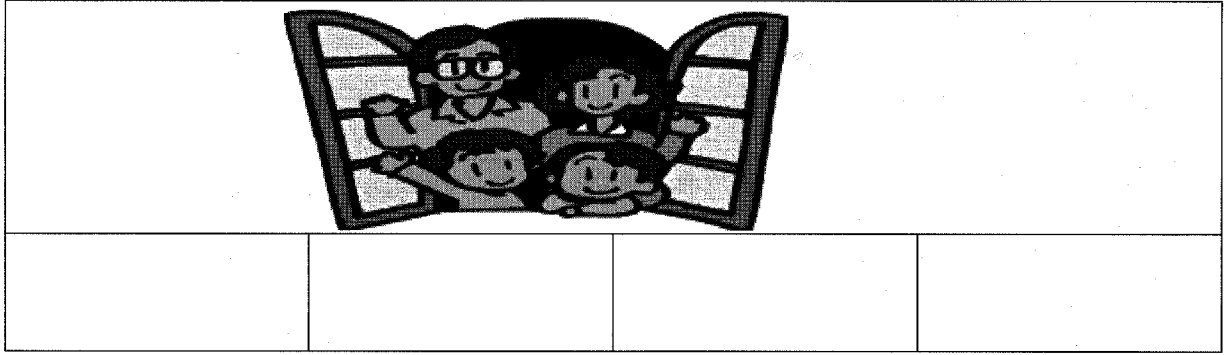
4. 낱말 익히기

(1) 자음과 모음을 써 봅시다.

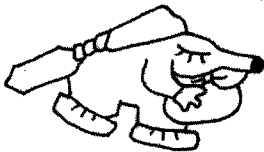
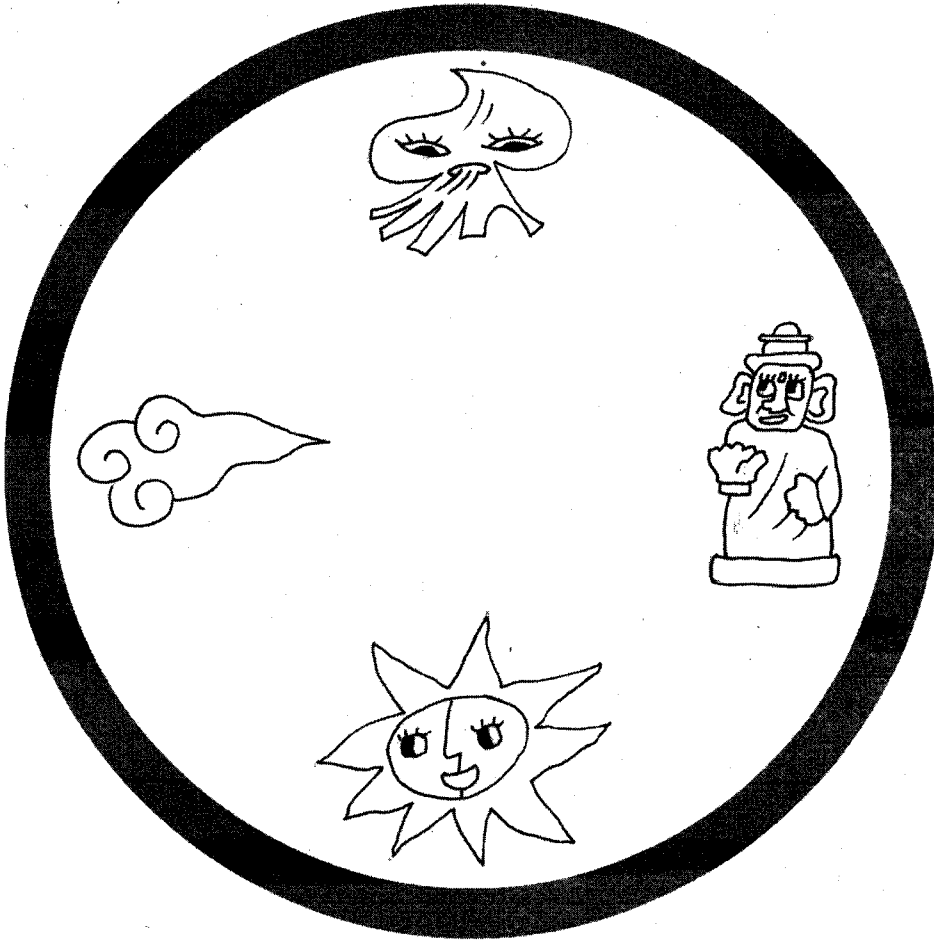
자음														
	g	n	d	l/r	m	b	s	ng	j	ch	k	t	p	h
모음														
	ah	yah	uh	yuh	o	yo	oo	yoo	eu	ee	ae	e	wa	oe

(2) 다음 낱말을 써 봅시다.



5. 빙글빙글 이야기책



6. 사윗감 찾아 나선 두더지 대본

*나오는 이: 해설, 아빠두더지, 엄마 두더지, 딸 두더지, 해님, 구름, 바람, 미륵

*배경음악 1 - 시작하는 음악

- 1.해설1 - 옛날 옛날, 땅 속 두더지 마을에 예쁜 처녀 두더지가 살았어요.
- 2.해설2 - 엄마 두더지와 아빠 두더지는 예쁜 딸이 무척 자랑스러웠지요.
- 3.엄마두더지 - 우리 딸이 세상에서 제일 예뻐
- 4.아빠두더지 - 그러니까 세상에서 제일 힘센 사위를 얻어야지. 두더지는 안돼.
- 5.딸 두더지 - 그런데, 누가 세상에서 제일 힘이 세지?
- 6.해설3 - 그래서 두더지 가족은 세상에서 제일 힘센 사윗감을 찾으러 길을 떠났어요.

*배경음악 2 - awakening sound

- 7.해설4 - 어두컴컴한 땅속을 지나, 땅 위로 올라오니 환한 햇살에 눈이 부셨어요.
- 8.아빠두더지 - 맞아! 세상에서 제일 힘이 센 건 해님이야.
- 9.해설5 - 두더지 가족은 해님을 만나러 남쪽 산꼭대기로 올라갔어요.
- 10.엄마두더지 - 해님, 해님! 세상에서 제일 힘센 해님! 세상에서 제일 예쁜 우리 딸과 결혼해 주세요.
- 11.해님 - 아무렴, 그렇지. 그렇고 말고. 내가 세상에서 제일 힘이 세지.

*배경음악 3 - 구름이 몰려오는 소리(천둥소리)

- 12.해설6 - 그런데 갑자기 구름이 나타나서 해님을 가렸어요.
- 13.해님 - 하지만 말이야, 구름한테는 꿈쩍 못하겠는걸.
- 14.아빠두더지 - 맞아! 세상에서 제일 힘이 센 건 구름님이야. 해님도 구름님한테는 꿈쩍 못하니까
- 15.해설7 - 그래서 두더지 가족은 구름을 만나러 서쪽 산등성으로 기어올랐어요.
- 16.엄마두더지 - 구름님, 구름님! 세상에서 제일 힘센 구름님! 세상에서 제일 예쁜 우리 딸과 결혼해 주세요.
- 17.구름 - 아무렴, 그렇지. 그렇고 말고. 내가 세상에서 제일 힘이 세지.

*배경음악 4 - 바람소리

- 18.해설8 - 그런데, 갑자기 바람이 불어 구름을 흩어 버렸어요.
- 19.구름 - 하지만 말이야. 바람한테는 꿈쩍 못하겠는걸.
- 20.아빠두더지 - 맞아! 세상에서 제일 힘이 센 건 바람님이야. 해님은 구름님한테 꿈쩍 못하지만, 구름님도 바람님한테는 꿈쩍 못하니까.
- 21.해설9 - 두더지 가족은 바람을 만나러 추운 북쪽 골짜기로 갔어요.
- 22.엄마두더지 - 바람님, 바람님! 세상에서 제일 힘센 바람님! 세상에서 제일 예쁜 우리 딸과 결혼해 주세요.
- 23.바람 - 아무렴, 그렇지. 그렇고 말고. 내가 세상에서 제일 힘이 세지.

*배경음악 5 - 갑자기 멈춰서는 소리

- 24.해설10 - 그런데 갑자기 바람이 딱 멈춰 버렸어요.
- 25.바람 - 하지만 말이야. 미륵한테는 꿈쩍 못하겠는걸. 아무리 해도 미륵을 날려 보낼 수가 없어.
- 26.아빠두더지 - 해님은 구름님한테 꿈쩍 못하고, 구름님은 바람님한테 꿈쩍 못하니까, 그럼 세상에서 제일 힘이 센 건 미륵님이네.
- 27.해설11 - 두더지 가족은 미륵을 만나러 떠났어요.
- 28.엄마두더지 - 미륵님, 미륵님! 세상에서 제일 힘센 미륵님! 세상에서 제일 예쁜 우리 딸과 결혼해 주세요.
- 29.미륵 - 아무렴, 그렇지. 그렇고 말고. 내가 세상에서 제일 힘이 세지.
- 30.해설12 - 그런데 갑자기 미륵이 기우뚱 기우뚱거렸어요.
- 31.딸두더지 - 왜 그러세요, 미륵님?
- 32.미륵 - 사실은 말이야. 나도 꿈쩍 못하는 게 하나 있는데, 그건...

*배경음악 6 - 쿵 넘어지는 소리

- 33.해설13 - 쿵! 미륵이 그만 쓰러지고 말았어요. 그런데 쓰러진 미륵의 발밑에서 누군가가 기어 나왔어요.
- 34.딸두더지-세상에! 두더지잖아! 그러니까, 세상에서 제일 힘이 센 건 우리 두더지로군요!
- 35.해설14 - 두더지 가족은 집으로 돌아왔어요.
- 36.해설15 - 예쁜 처녀 두더지는 마을에서 제일 힘세고 착한 두더지와 결혼했어요.

- 37.해설16 - 그러니까 세상에서 제일 힘든 사위지요.
 38.다함께 - 그리고 모두 모두 행복하게 살았습니다.

*아이들 합창 “두더지의 결혼식”

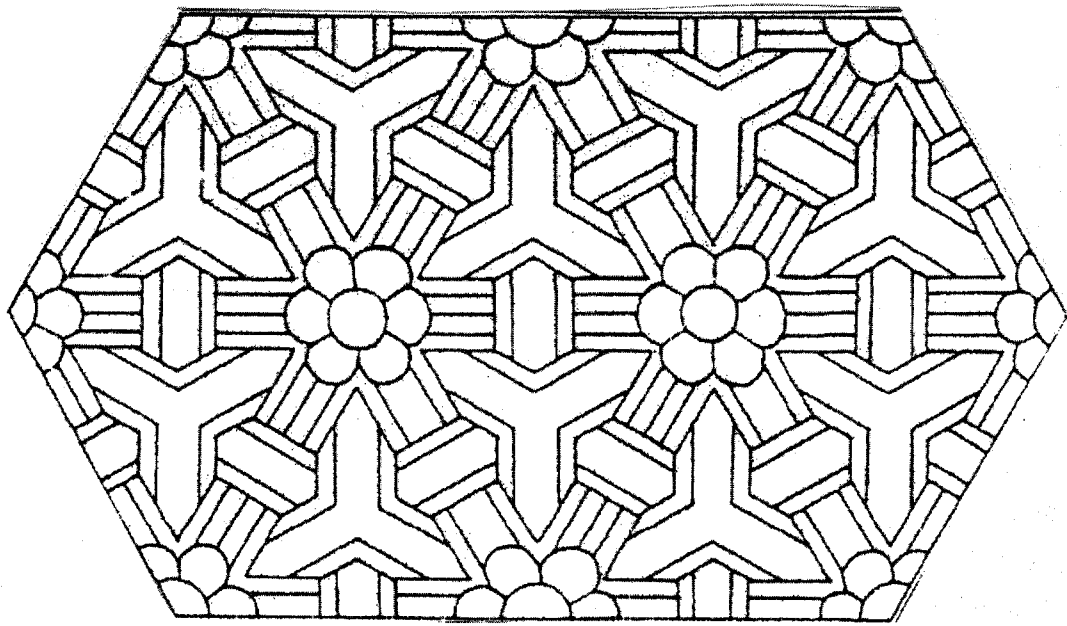
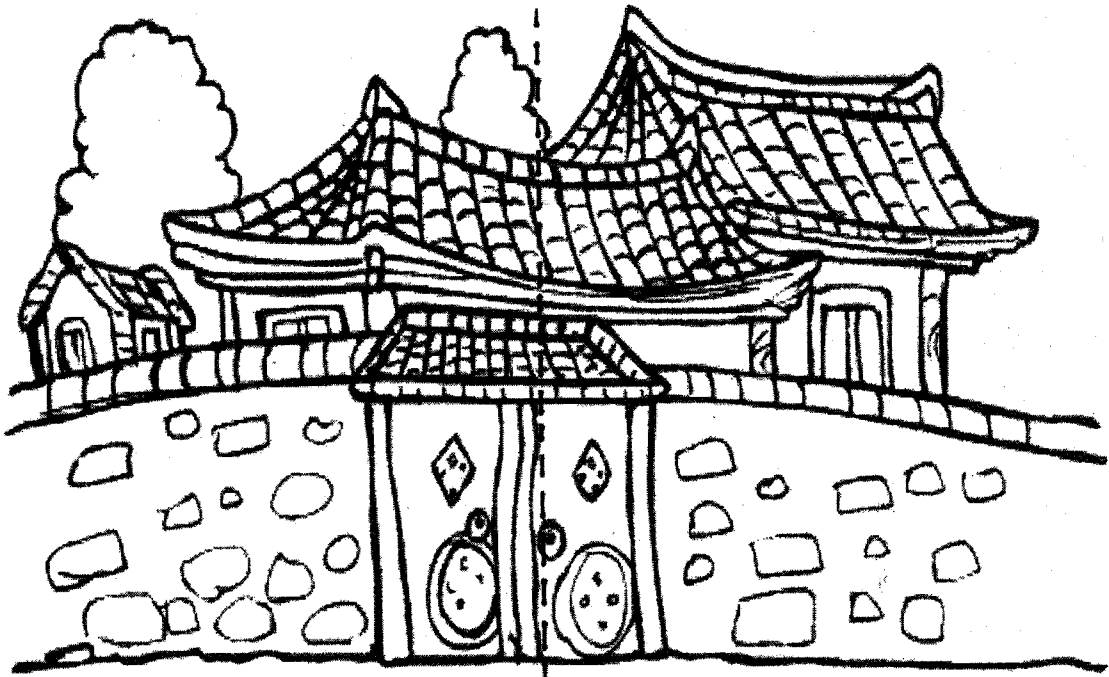
7. 한국 동화와 미술활동을 활용한 다양한 예

한국 동화	미술 활동
각시 각시 풀각시	Persona 인형 만들기
개와 고양이와 구슬	개와 고양이 종이 접기
그림 그리는 새	그림 옷을 입은 집
소가 된 게으름뱅이	풍선과 호일로 얼굴 만들기
빨간 부채 파란 부채	내가 만든 요술 부채
여우가 제주 사랑을 하다가	이야기 병풍책 만들기
좁쌀 한 톨로 장가 든 총각	내가 만든 잡곡밥
십장생을 찾아서	입체북 만들기
토끼와 자라	지퍼팩으로 바다 꾸미기
우리나라가 보여요	과자로 우리나라 지도 만들기
호랑이 뱃속 잔치	호랑이 퍼펫 만들기
해와 달이 된 오누이	호랑이 한복 입히기
팔죽 할머니와 호랑이	이야기 주사위 만들기

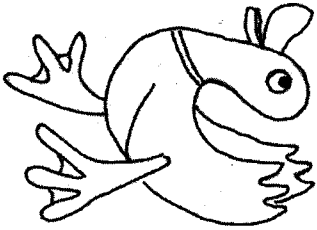

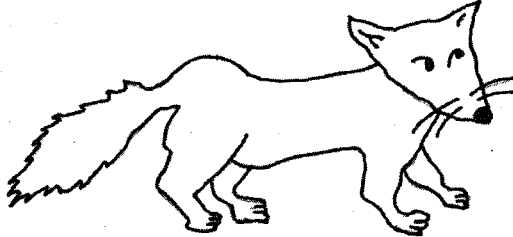
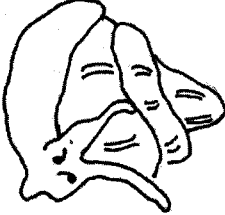
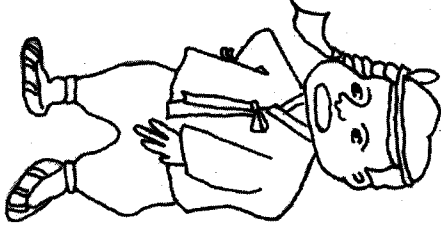
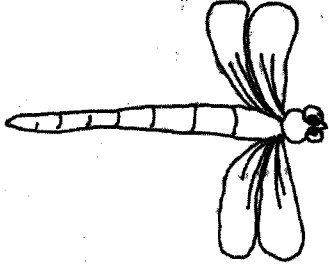


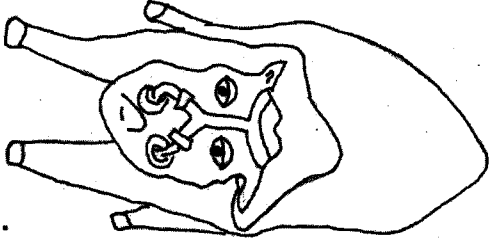
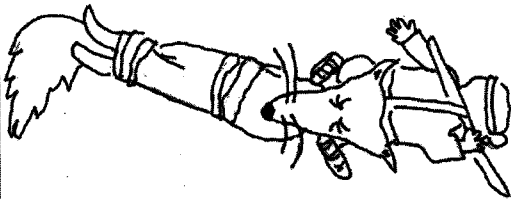

7-1 Persona 인형 만들기 (각시 각시 풀각시)

이름 Name	나이 Age
좋아하는 음식 Food likes	
싫어하는 음식 Food dislikes	
좋아하는 것 Things enjoys doing	
잘 하는 것 Things good at	
가족 Family	

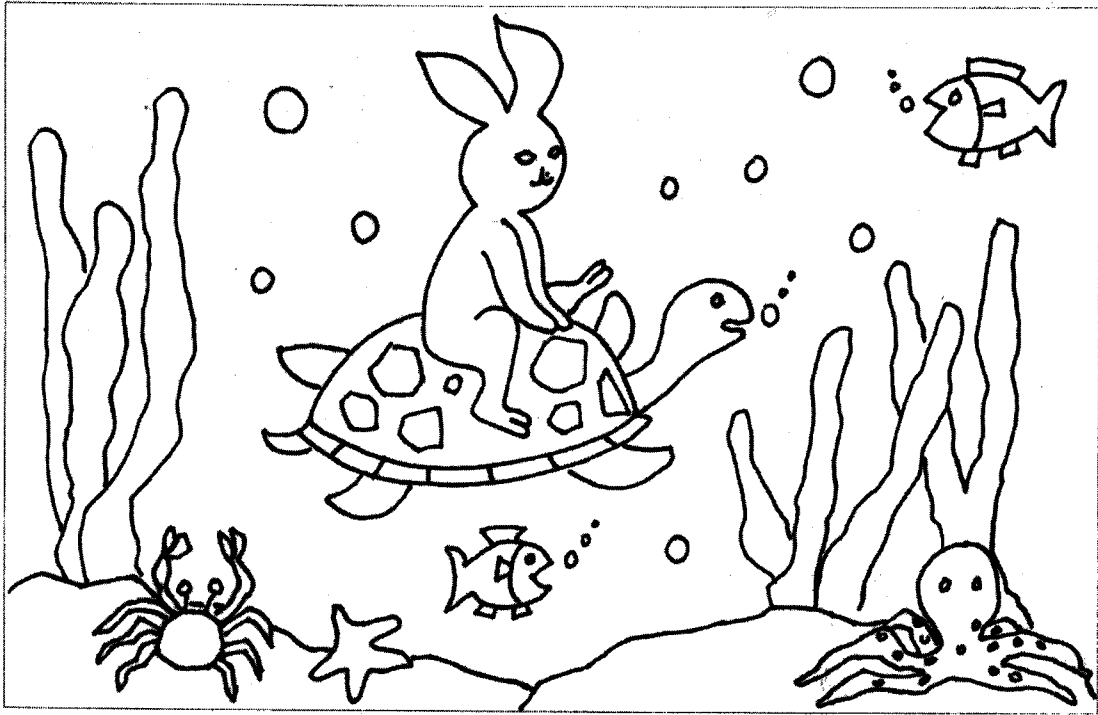
7-2 그림 옷을 입은 집 (그림 그리는 새)



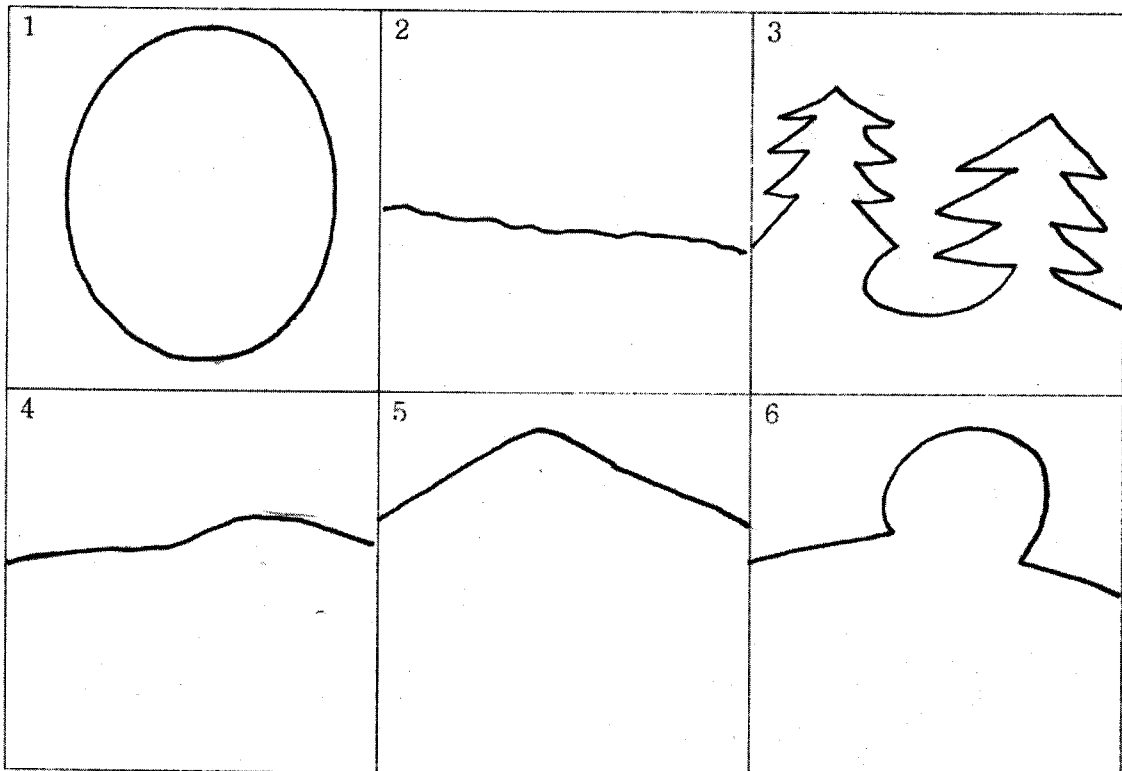
7-3 이야기 병풍 책 만들기(여우가 재주 자랑을 하다가)

	<p>여우가 재주 자랑을 하다가</p>
	
	
	
	
	

7-4 지퍼팩으로 바다 꾸미기 (토끼와 자라)

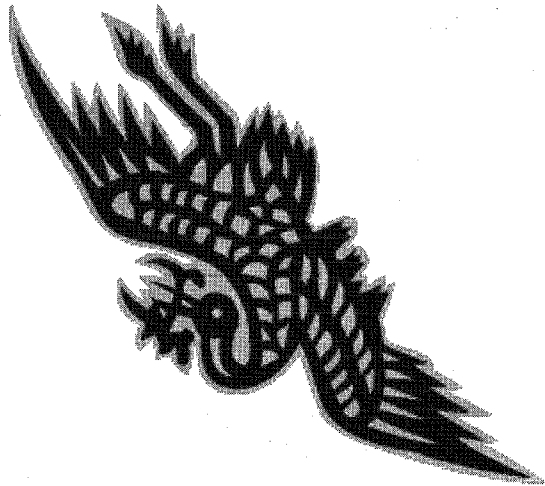
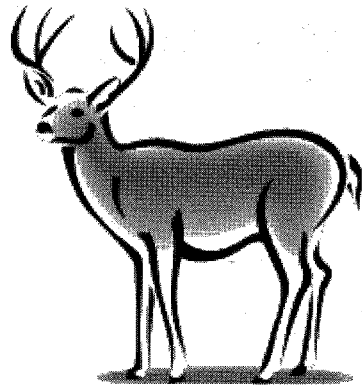
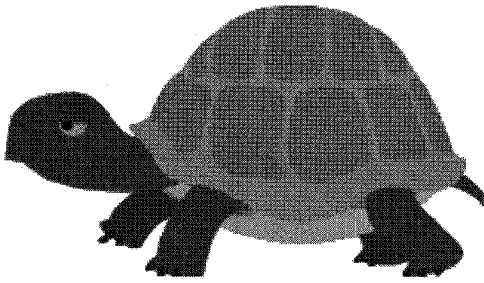
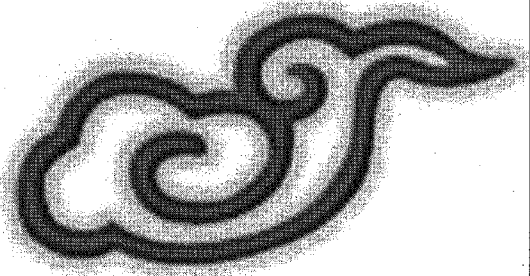


7-5 입체북 만들기 (심장생을 찾아서)

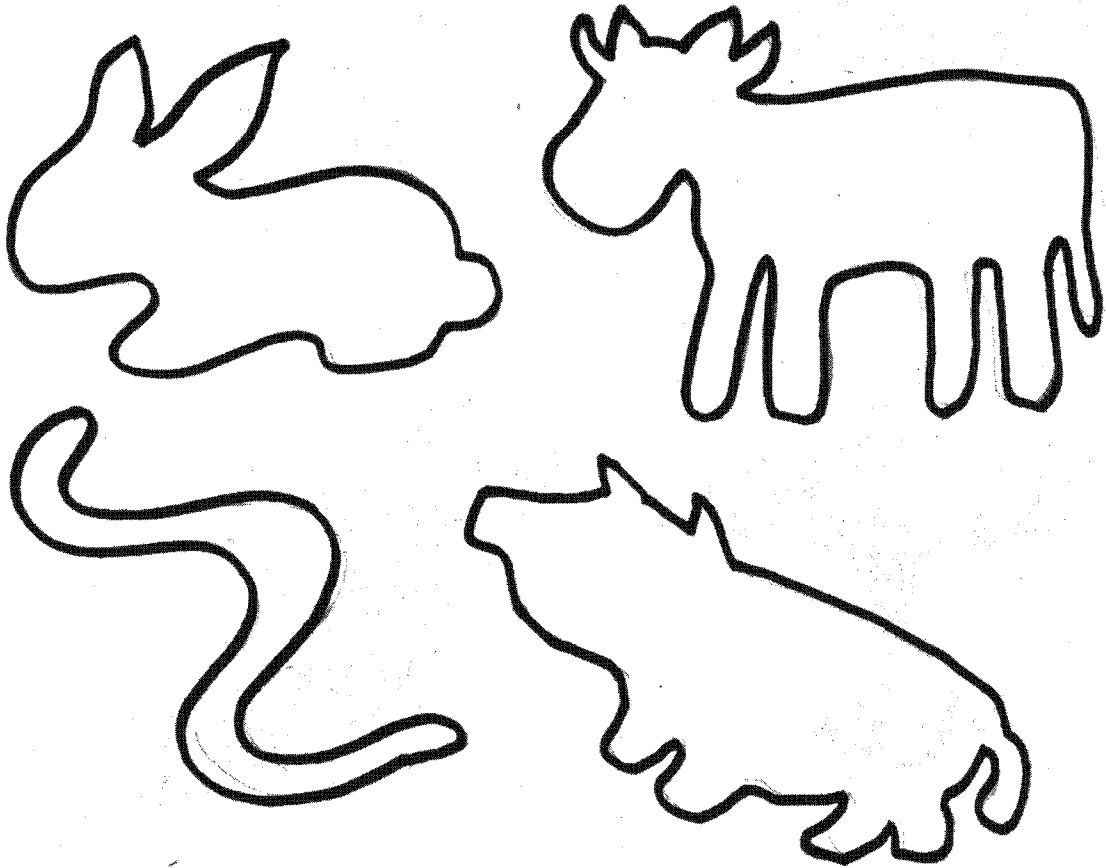


심장생울
뱀잉울

찾아서



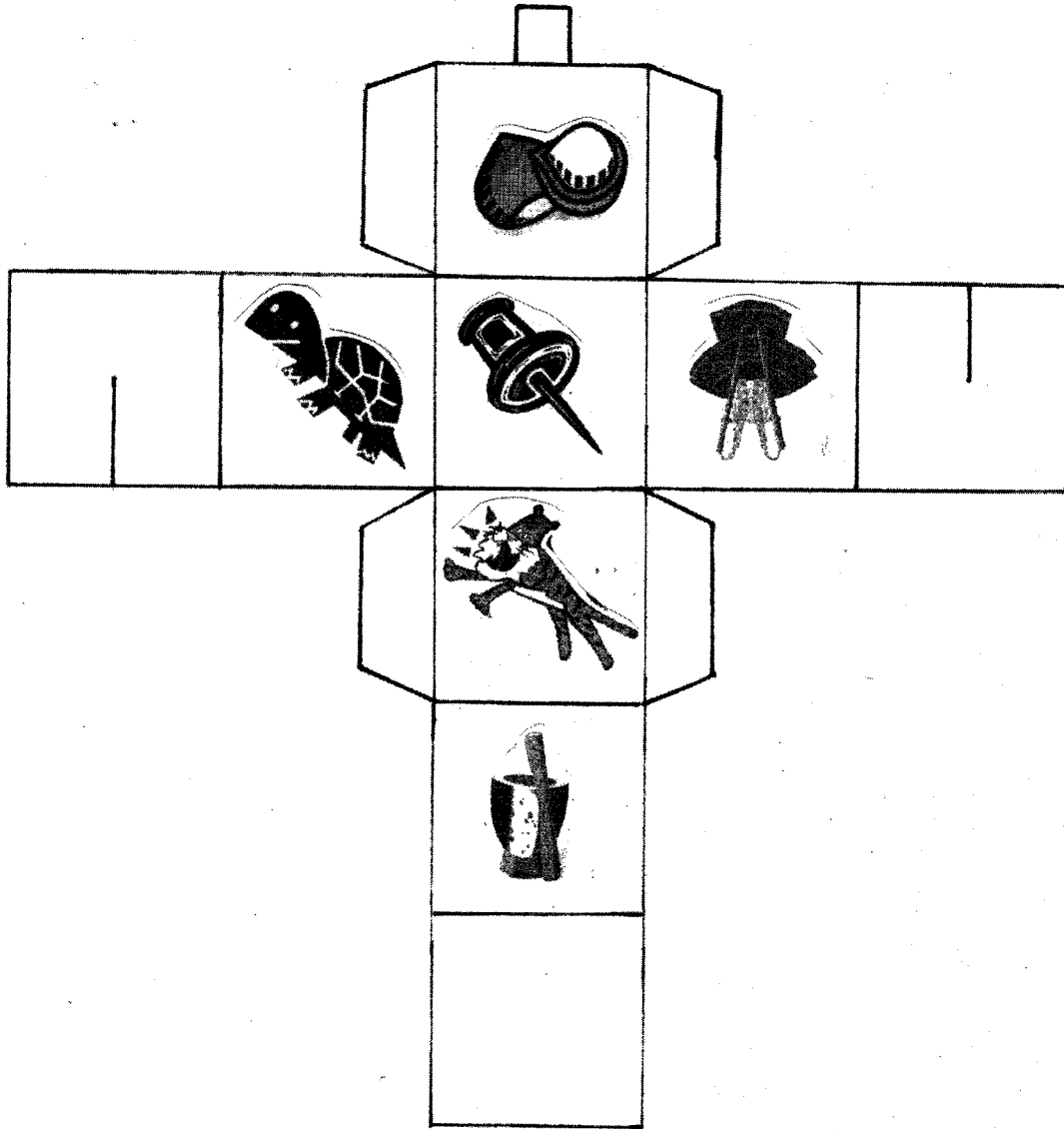
7-6 호랑이 퍼펫 만들기(호랑이 뱃속 잔치)













7-7 호랑이 한복 입히기 (해와 달이 된 오누이)



8. 이야기 주사위 만들기 (팔죽 할머니와 호랑이)



팔죽 할머니와 호랑이

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	
										11
21	20	19	18	17	16	15	14	13	12	
22										
23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	
										33
43	42	41	40	39	38	37	36	35	34	
44										
45	46	47	48	49	50	51	52	53	54	
										55
65	64	63	62	61	60	59	58	57	56	